



HOLY NAME CATHOLIC CHURCH

Christ's Ambassador of Hospitality in the Nation's Capital
920 11th Street, NE, Washington, DC 20002

Mission Statement

We, the Roman Catholic Church of the Holy Name of Jesus, are Christ's ambassadors of hospitality in the nation's capital. Established in 1891, we are committed to proclaim the Good News of Jesus Christ, to share our faith and to follow the example of Mary. We strive to be spiritually, socially and culturally focused and open our hearts and doors to God's children. We offer a faith-filled and love-filled environment.

Declaración de Misión

Nosotros, la Iglesia Católica Romana del Santo Nombre de Jesús, somos embajadores de la hospitalidad de Cristo en la Capital de la Nación. Establecida en 1891, estamos comprometidos a anunciar la Buena Noticias de Jesucristo, para compartir nuestra fe y seguir el ejemplo de Maria. Nos esforzamos por ser centrados en la espiritualidad, en el servicio social y en la diversidad cultural y abrir el Corazon y las puertas a los hijos de Dios. Ofrecemos un ambiente lleno de fe y lleno de amor.

Telephone: (202)397-2525
Fax: (202) 397-6639
Webpage: holynameparishdc.org
Email: hnpsecretary@outlook.com

Teléfono: (202)397-2525
Fax: (202) 397-6639
Página web:holynameparishdc.org
Correo: hnpsecretary@outlook.com

Reverend William Carloni (Pastor)
Reverend Francis M. Walsh (in residence)

BIENVENIDO!
Reverendo William Carloni
Reverendo Francis M. Walsh

Weekend Mass Schedule
Saturday Vigil 4:00 pm,
Sunday 8:00 & 11:00 am,
Children's Mass 9:15 am, 1:00 pm (Spanish)

Horario de Misas de fin de Semana
Sábado Vigilia 4:00pm
Domingo 8:00 & 11:00am, 1:00pm (Español)

Daily Mass
Monday thru Friday 9:30 am,
Saturday 8:00 am

Misas Diarias
Lunes a Viernes 9:30am
Sábados 8:00am

Reconciliation
Saturday 3:00-3:30 pm or by Appointment

Reconciliación
Sábado 3:00-3:30pm o por citas

WELCOME: Holy Name Parish welcomes our new comers. Whether you have just moved into our parish, been here a few months or just stopped in and appreciate the warm welcome. We strongly urge everyone to participate in the spiritual life and ministries of our parish. We have many liturgical and social ministries you can help in. If you have suggestions for additional ministries feel free to contact the rectory. Know you are welcome and encouraged to share your ideas.
Call: (202)-397-2525.

BIENVENIDOS: Parroquia del Santo Nombre de Jesus da la bienvenida a nuestros nuevos llegados. Algunos acaban de mudarse a nuestra parroquia, otros han estado aquí unos meses y aún otros han descubierto la Parroquia del Santo Nombre de Jesus y apreciar la cálida bienvenida. Invitamos enérgicamente a los feligreses a aceptar la invitación de Cristo y llamar para participar en la vida espiritual y ministerios de la Parroquia del Santo Nombre de Jesus. Invitamos a la gente a ser Lectores, Ministros de la Eucaristía, y que pueda llevar la communion a nuestros feligreses enfermos, que puedan ayudar a nuestra despensa de alimentos semanal, para unirse a nuestro coro. Si tiene alguna sugerencia para ministerios adicionales no dude en ponerse en contacto con la rectoría. Sepa que son recibidos y anímese a compartir sus ideas. Llame a (202)397-2525.



**Servant of God
Msgr. Aloysius Schwartz
1930 -1992**

Founder
Religious Congregation of the
Sisters of Mary and the Brothers of Christ
Prayer for Beatification

Almighty, ever-living God, Giver of all good gifts, You have filled Msgr. Al with an ardent love for You and for souls. You have inspired him to dedicate his life to relieve the suffering of orphans, abandoned, the sick and the poor, especially the youth which he did with all humility and courage until the end of his life.

May his holy life of love and service to the poor be recognized by the Church through his beatification and canonization. We ask this through The merits of our Lord Jesus Christ and the prayers of Mary, the Virgin of the Poor. Amen.

Our Father..... Hail Mary..... Glory Be.....

Nihil Obstat: +Socrates B. Villegas
Auxiliary Bishop of Manila
September 15, 2003

Imprimatur: +Gaudencio Borbon Cardinal Rosales, D.D.
Archbishop of Manila
September 15, 2003.



**SERVIDOR DE DIOS
MSGR. ALOYYSIUS SCHWARTZ
1930-1992**

Fundador
Congregación Religiosas de la Hermanas de
María y los Hermanos de Cristo
Oración por la Beatificación

Todopoderoso, Dios, Dador siempre vivo de todos los bienes, Usted ha llenado Mons. Al con un ardiente amor por Ti y por las almas. Le has inspirado para dedicar su vida a aliviar el sufrimiento de los huérfanos, abandonados, los enfermos y los pobres, especialmente a los jóvenes lo que hizo con toda humildad y coraje hasta el final de su vida.

Que su santa vida de amor y servicio a los pobres sera reconocido por la Iglesia a través de su beatificación y canonización. Te lo pedimos por los meritos de Nuestro Señor Jesucristo y las oraciones de Maria, la Virgen de los Pobres. Amen.

Padre Nuestro... Ave Maria Gloria...

Nihil Obstat+ Socrates B. Villegas
Obispo Auxiliar de Manila
Septiembre, 15,2003

Imprimatur: + Gaudencio Borbon Cardinal Rosales, D.D.
Arzobispo de Manila
Septiembre 15, 2003.

Readings for the Week of July 29, 2018

Sunday: 2 Kgs 4:42-44/Ps 145:10-11, 15-16, 17-18 [cf. 16]/Eph 4:1-6/Jn 6:1-15
Monday: Jer 13:1-11/Dt 32:18-19, 20, 21 [cf. 18a]/ Mt 13:31-35
Tuesday: Jer 14:17-22/Ps 79:8, 9, 11 and 13 [9]/ Mt 13:36-43
Wednesday: Jer 15:10, 16-21/Ps 59:2-3, 4, 10-11, 17, 18 [17d]/Mt 13:44-46
Thursday: Jer 18:1-6/Ps 146:1b-2, 3-4, 5-6ab [5a]/ Mt 13:47-53
Friday: Jer 26:1-9/Ps 69:5, 8-10, 14 [14c]/ Mt 13:54-58
Saturday: Jer 26:11-16, 24/Ps 69:15-16, 30-31, 33-34 [14c]/Mt 14:1-12
Next Sunday: Ex 16:2-4, 12-15/Ps 78:3-4, 23-24, 25, 54 [24b]/Eph 4:17, 20-24/Jn 6:24-35

Las lecturas de la semana del 29 de julio de 2018

Domingo: 2 Re 4, 42-44/Sal 145, 10-11. 15-16. 17-18 [cfr. 16]/Ef 4, 1-6/Jn 6, 1-15
Lunes: Jr 13, 1-11/Dt 32, 18-19. 20. 21 [cfr. 18]/ Mt 13, 31-35
Martes: Jr 14, 17-22/Sal 79, 8. 9. 11 y 13 [9]/ Mt 13, 36-43
Miércoles: Jr 15, 10. 16-21/Sal 59, 2-3. 4. 10-11. 17. 18 [17]/Mt 13, 44-46
Jueves: Jr 18, 1-6/Sal 146, 1-2. 3-4. 5-6 [5]/ Mt 13, 47-53
Viernes: Jr 26, 1-9/Sal 69, 5. 8-10. 14 [14]/ Mt 13, 54-58
Sábado: Jr 26, 11-16. 24/Sal 69, 15-16. 30-31. 33-34 [14]/Mt 14, 1-12
Domingo siguiente: Ex 16, 2-4. 12-15/Sal 78, 3-4. 23-24. 25. 54 [24]/Ef 4, 17. 20-24/ Jn 6, 24-35

We pray for our sick/ Oremos por nuestros enfermos

Ronnie McDonald, Melvin Johnson, Theodora Dutch, Kenya Gonzales, Sylvia Moton,

We pray for our departed souls/ Oremos por nuestros difuntos

Contact the rectory if you wish to have a special mass for your loved ones.

Llame a la rectoria si desea tener una misa especial para sus seres queridos.

**COLLECTIONS FOR July 22, 2018 / COLECCION DE 22Julio, 2018 \$1,478.00
BUILDING FUNDS/ FONDO DEL EDIFICIO \$10.00**

In today's gospel, Jesus does the miracle of the feeding of the crowd. This miracle is one of the few that is found in all four gospels which shows its importance. One of the reason it is important is because it highlights Jesus' role as the shepherd messiah announced by the prophets who feeds his sheep. John highlights this point by mentioning the fact that Jesus has the people sit on "green grass" which recalls Psalm 23.

Jesus is the only shepherd who can feed such a large flock. He is also the only one who can feed them with super abundance. He leaves them satisfied and gives them more left over just in case. God's generosity is always super-abundant. When was the last time you felt truly satisfied? If not maybe you are looking to be fed by an inadequate shepherd.

John's gospel also highlights another important aspect of this miracle which is its relation to the Eucharist. In John, this miracle is followed up by the Bread of Life Discourse which gives it its deeper spiritual meaning. That asks another question: "Do we truly appreciate our need for the Eucharist, for spiritual nourishment?" Often people miss mass while on vacation. The only explanation is that many don't understand their deep need for spiritual food. I have never heard of someone fasting from bodily food for a week, why should they fast from spiritual food if they viewed it as equally important? Christ wants to satisfy us, if only we would stop for a second and let him.

Eucharistic Adoration :

Mon- Fri 8-9:15am (followed by Mass)
 Tues 6:30-8pm (Confessions will be heard)
 Saturday 8:30- 9:45am (after 8am Mass)

RELIGIOUS EDUCATION & SACRAMENT PREP

Please contact the rectory to enroll your child(ren) in Religious Education Classes. All children not attending a Catholic School are required to enroll in Religious Ed. Classes will resume in the fall. Please check the bulletin for special summer events.

To receive the **Sacrament of Matrimony**, please visit the rectory at least 6 months prior to the desired date. For Baptism, please contact the rectory at (202)397-2525. Adults who are in need of the sacraments are encouraged to contact the rectory. The sacraments are meant for all people no matter how old you may be!

YOUNG ADULTS: Are you between 21 & 35? You are welcome to join us as we enjoy a Sunday brunch after the 11am Mass the **4th Sunday** of each month. Come and enjoyed our shared company, good conversations and talk about HOW to improve Holy Name Parish. Change is welcome as are the thoughts, concerns and ideas shared as young adults gather together.

El evangelio de hoy, nos presenta el milagro de la multiplicación de los panes según San Juan. Este milagro es uno de los pocos que se encuentra en todos los evangelios. Uno de los razones porque es importante es porque subraya el rol de Jesús como el mesías-pastor que anunciaron los profetas y quien da de comer a sus ovejas. San Juan da fuerza a este punto mencionando que Jesús hace la gente recostar en una verde pradera como en Salmo 23.

Jesús es el único pastor que puede dar de comer a una multitud tan grande. También es el único que le puede dar de comer con esta sobre-abundancia. El les deja satisfechos y les de mas todavía por se a caso tienen hambre todavía. Cuando fue la ultima vez que te sentiste de verdad satisfecho? Si no, puede ser que buscas comida detrás de un pastor inadecuado?

El evangelio de Juan también pone en evidencia otra aspecto importante de este milagro, que es su relación con la Eucaristía. En Juan, este milagro prosigue con el Discurso del Pan de Vida, que le da su sentido profundo espiritual. Esto nos ofrece otra pregunta: "Apreciamos de verdad nuestra necesidad de la Eucaristía, de nutrición espiritual?" Muchas veces la gente no va a misa durante las vacaciones. La única explicación es que muchos no entienden su profunda necesidad de comida espiritual. Nunca he escuchado de una persona que ha saltado por una semana de comida corporal porque estaba de vacaciones, porque saltarían la comida espiritual si lo pensaban igualmente importante? Cristo nos quiere satisfacer, si solamente nos paramos un momento y lo dejamos.

Adoración Eucarística

Lunes- Viernes 8- 9:15am (seguido por la Misa)
 Martes 6: 30-8pm (Confesiones serán escuchadas)
 Sábado 8:30- 9:45 (después de la Misa de las 8am)
 Domingo 7-7:50am (seguido por la Misa)

EDUCACION RELIGIOSA

Por favor, póngase en contacto con la rectoría para inscribir a su hijo/s en clases de Educacion Religiosa. Todos los niños que no asisten a una Escuela Católica están obligados a inscribirse a la Educación Religiosa. Las classes se tienen los Domingos de 11-12:30 a 1125 Neal ST, NE, WDC 20002.

Para el **Sacramento del Matrimonio** , visite la rectoría por lo menos seis (6) meses antes de la fecha deseada.

Para prepararse para los Sacramentos del Bautismo por favor, póngase en contacto con la rectoría a (202)397-2525.

Los adultos que están en necesidad de los sacramentos se les conseja a llamar a la rectoría. Los sacramentos son para todas las personas sin importar la edad que puede ser!

ADULTOS JOVENES: ¿Tienes entre 21 y 35 ? BIENVENIDOS! Disfrutamos de un desayuno el Domingo después de la Misa de las 11am el **4 Domingo** de cada mes. Damos la bienvenida a los nuevos feligreses. Nos encontramos recientemente y disfrutamos de una-compañía compartida, buenas conversaciones y hablamos sobre como mejorar la Parroquia del Santo Nombre de Jesus. El cambio es bienvenido al igual que los pensamientos, preocupaciones y ideas compartidas que los adultos jovenes se reúnen.